

- 3 87 6 - ça l'air plus officiel, donc j'aurais plus tendance à le lire - tout ressort plus - "Affaires extérieures", "au service ..." - le dessein me laisse indifférent - il ne m'attire pas du tout.
- 3 96 8 - Il faudrait que ça soit plus gros ("au service ...") - il n'y a pas de continuité dans le message - "bon voyage, mais" est trop gros par rapport à ceci.
- 3 103 9 - La phrase la plus importante est "au service ..." - je ne le vois pas et je voudrais le voir - ACCORD GÉNÉRAL SAUF DEUX OU TROIS.

#### 4.5 DEPARTMENTAL IDENTIFIER

- 1 59 7 - there's a lot going on in the graphic visually - it's not clear to me that it's an External Affairs document - that's a concern.
- 1 62 6 - travellers don't care that it's the government trying to advise them - they care if they're getting advice
- 1 72 4 - I like the way Canada - External Affairs is on - it's beside but still noticeable - colours are soft - when you go on vacation you want to be able to relax
- 1 97 2 - if you don't know who's providing the message or what the information is, then the message is lost
- 2 59 6 - It says "External Affairs and International Trade".
- 2 91 4 - To attract my attention, it would have to tell me who it's from and what it's going to do for me - I had to read that sideways to see who it was from - it doesn't say what's in there for me.
- 2 126 6 - Surely "International Trade" means helping Canadian businessmen make contacts overseas - I don't understand why they have international trade on there.
- 2 150 7 - "External Affairs" could be put at the bottom so that it's horizontal like everything else - I don't like it one the side for any of them - unless you were filing them.
- 3 57 6 - "External Affairs" me rassure - je sais qu'ils sont là pour voir à notre bien-être lorsqu'on voyage à l'extérieur - ça m'intéresse de savoir ce qu'ils disent.
- 3 67 7 - "Affaires extérieures" est totalement séparé du reste - je le mettrais en bas - je n'aime pas les petites lignes (en diagonale)
- 3 68 6 - Je changerais ça ici en bas ("au service des Canadiens ...") - j'aimerais mieux le voir ici (à la place de "Affaires extérieures") et "Affaires extérieures" en bas.
- 3 75 9 - Quand tu vois Canada avec le petit drapeau, tu sais que c'est le gouvernement - c'est sérieux, sécurisant - le reste peut-être plaisant - ACCORD GÉNÉRAL.
- 3 85 5 - J'aime la partie écrite - c'est facile à lire - ça saute aux yeux - tu vois "Affaires extérieures" parce qu'il n'y a pas de distraction.